

PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

SITGES

Número solt . 0'15 ptes.

Trimestre . . . 1'50

ESPANYA

Any 7 ptes.

AMÉRICA

Any 2'50 pesos (or)

ANUNCIS.

ESQUELS, REMESOS

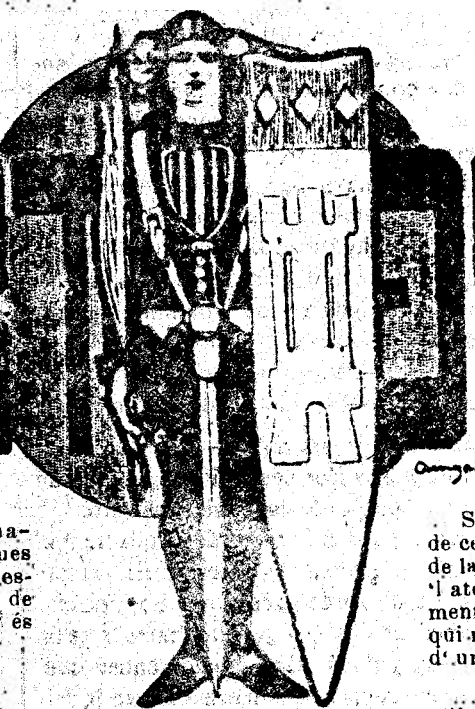
I RECLAMS

a preus convencionals.

Aquests dos fets primaris, fonamentals: el de la personalitat nacional de Catalunya i el de l'unitat d'Espanya enfortits per dues lleys correlatives: la de la llibertat que implica l'autonomia i espontaneïtat social; la de la universalitat que porta a la constitució de potències mundials, se resolen en una fórmula d'harmonia que és la FEDERACIÓ ESPANYOLA.

E. PRAT DE LA RIBA

La Nacionalitat Catalana, Cap. VIII. El Nacionalisme polític



Són molts encara els ciutadans que, enlluernats per a brillantor de certes fórmules, tropassen amb els obstacles i cauen dins el fang de la mala ordenació municipal que 'ls envolta'. Hi ha que atraïren l'atenció de tots vers la ciutat, la vila, el poble, que són els 'ferments' i l'essència de la grandesa dels Estats i els punts lluminosos qui marquen, a demunt els mapes, el grau de civilització i cultura d'un país.

LA JOVENTUT NACIONALISTA

(Manifest convidant al primer «Congrés de Govern Municipal»)

REDACCIÓ

ADMINISTRACIÓ:

CARRER

DE LES PARELLADAS,

NÚMERO 9.

Telefon n.º 367

Els treballs es publiquen
baix la exclusiva res-
ponsabilitat dels res-
pectius autors.

No's retornen
els originals.

Any XIII Sitges, 14 Desembre de 1913 Núm. 636

“¡Vía fora ‘l foraster!”

Heusaquí l'insensat, l'antipàtic, l'odiós lema que En Julià ostenta en son programa.

Fa temps que la colla juliànera té la guerra cridada als forasters. Durant la vaga de constructors de calçat digué mil pestes dels que venien a treballar en aquesta població; abans de les eleccions clamava contra les autoritats i els empleats que no han nascut a Sitges; i cada vegada que l'Ajuntament ha de proveir alguna plaça surt amb la mateixa pretensió de que s'exigeixi an els aspirants la condició d'ésser fills d'aquesta vila.

La obstinada cantarella no sols molesta als forasters que conviuen amb nosaltres, sinó també an els sitgetans que saben que 'l món és gran i pertany a la Humanitat. An els sitgetans que això saben els molesta tant el malcarat exclusivisme juliàner, que en algunes ocasions no han pogut dominar la seva indignació. Vegem lo ocorregut en l'última sessió consistorial. Es tractava de treure a concurs el càrrec d'Administrador de Consums per a 1914, i l'ex-Secretari Julià ha fet com sempre: “que 'ls concursants hagin d'ésser fills de Sitges”. Nostre digne Alcalde, D. Pere Carbonell i Mestre, ha tingut un d'aquells moments vehementíssims que 'l fan tan eloqüent com agressiu. “Es una vergonya insistir un dia i altre en volguer barrar el pas an els qui no són fills de Sitges. ¿Com ens ho arreglaríem, si a l'hospitalaria Amèrica i a totarreu on hi ha sitgetans s'apliqués la teoria juliànera? ¿Què fora de nostra vila si les altres poblacions ont hem anat a implantar negocis ens hagessin tret perquè en elles no havíem nascut? Per ventura 'l meteix Julià no ha pretingut les Secretaries de S. Feliu de Guixols i de Vilanova i Geltrú, sense ésser fill de cap de dites localitats? És una vergonya que amb un egoisme desterrat de tots els pobles civilitzats es rebutgi an els forasters com si l'ésser foraster sigués deshonorós. A qui s'han de tancar les portes, és als vividors, siguin de on siguin”.

Aixís increpà l'Alcalde a l'impertinent ex-Secretari que no recorda que són forasters En Rusiñol, l'Utrillo, En Mas i Fonddevila,

En Casas i molts altres artistes a qui Sitges deu la fama que en el món de l'Art ha conquerit de vinticin anys ensà. Són forasters En Benazet, En Fernández, mister Deering, i bastants més que han contribuït en una o altra forma a la prosperitat material de la població. Es foraster en Diego Ruiz, meravellós cantor de Subur-la blanca, com ho eren Salmerón, la Pardo Bazán i la numerosa pleïade de literats i poetes que han exalsat el nom de Sitges. Són forasters els més dels estiuejants que anyalment ens honren buscant en nostra platja un amable refugi, i ho són en gran part els obrers que rendixen el seu treball en nostres fàbriques i tallers.

La muralla de la Xina ja no té raó de ésser. A l'època present, de llibertat i expansió, no són possibles els proteccionismes feudals. Els homes van allà on millor creuen poder esmersar les seves energies. Sense aquesta desamortització dels pobles, sense aquesta socialització de les patries, En Batlle no hauria sigut Diputat provincial cubà, ni En Llopart Alcalde de Guantánamo, ni En Miró General de la República de Cuba, ni a Sitges haurien vingut les riuades d'or que 'l geni sitgetà ha portat de la Gran Antilla.

Seria curiós saber que hi diuen, els socialistes aliats d'En Julià, a la teoria exclusivista de l'ex-Secretari. Qui'sab, però, si la trobaran excel·lent, com totes les inspiracions que d'En Julià reben. Lo qual no tindria gran cosa d'estray, car la passió política ben sovint fa oblidar els principis i les doctrines, per molta que sigui la fermesa amb què s'professin. Un exemple: En Julià, que ara vol tots els càrrecs per a els sitgetans, no pensava pas aixís quan exercia son càrrec sobre 'l Municipi: aleshores podien tenir l'administració de consums el foraster Martí—que s'hi feu ric—i el foraster Andreu—parent d'En Julià, que patia d'equivocacions cròniques en benefici propi.

El patriotisme juliàner s'ha exacerbat desde que s'ha extingit el productiu cacicat de l'ex-Secretari. Mentre En Julià era l'amo del Municipi, els forasters eren unes bones persones i podien

tenir empleus municipals. Es ara, d'ensà que 'l cacicat se'n va anar en orris, que 'l desconcertat ex-Secretari s'esgargamella cridant: “Vía fora ‘l foraster!”

Secció Oficial

Registre Civil

Inscripcions verificades durant l'Agost 1913

MATRIMONIS

Ramón Soler Soler, amb Concepció Parelas Almirall; Josep Raspall Ferrer, amb Dolores Domingo Ferré; Antoni Cusó Masdeu, amb Maria Mestre Colomé; i Salvador Carbonell Prunera, amb Dolores Fusté Comas.—Total, 4.

NAIXEMENTS

Joan Grau Martí, fill de Vicens i Pilar; Josep Moisès Montserrat Vilaplana, de Jaume i Concepció; Alfons Guerra Soler, de Antoni i Maria; Primitiu Traposo Chamorro, de Antoni i Sofia; i Mateu Pacios Vea, de Mateu i Teresa.—Total, 5.

DEFUNCIONS

Josefa Soler Mirabet, 85 anys, casada; Rosa Biquera Orgués, 3 anys; Badili Batalla, 27 anys, Madrona Pascual, 81 anys, viuda; Miquel Martínez Mestre, 34 anys, solter; Josepa Vias Palmero, 96 anys, viuda; Emilia Fortea Catalán, 10 anys; i Joan Ballés Santacana, 80 anys, viudo.—Total, 8.

Escorxador Municipal

Caps de bestia sacrificats: Setembre 1913

SITGES: Bous, 0; vaques, 0; novells, 2; badelles, 85; moltons, 22; castrons, 31; xaps, 4; cabrits, 88; ovelles, 160; tocinos, 0.—Total, 387.

GARRAF: Moltons, 19; castrons, 0; tocinos, 0.—Total, 19.

Total general, 406 caps.

Sitges, 30 de Setembre de l'any 1913.
—L'Inspector-Veterinari, J. Folch.

Subasta del servi de l'enllumenat públic

PLEC DE CONDICIONS

aprovat per l'Ajuntament i per la Junta de Vocals Associats

(Acabament)

21.ª Siendo de interés general el servicio de alumbrado público de esta población, la empresa concesionaria o quien la sucediera en su derecho, y mientras dure este contrato, podrá canalizar la vía pública y hacer en ella todas las reparaciones que requieran la conservación, cambio y arreglo de tuberías, ramales colocados y que en adelante se coloquen en su subsuelo, y ampliar, cambiar y reparar las instalaciones aéreas, mediante, empero, previo y expreso permiso de la Alcaldía y con obligación de reponer la vía pública a satisfacción de la misma autoridad municipal y de abonar los daños que tal vez ocasionen con sus trabajos, al Municipio o a los particulares. Dicha facultad estará exenta de todo arbitrio municipal creado o por crear, si bien ha de entenderse

que la exención de arbitrios no se extiende a los empalmes de gas o a comedidas eléctricas para servir fluido a los particulares.

22.ª Este contrato será rescindible no sólo en los casos previstos en las presentes condiciones, sino también en los determinados por las vigentes disposiciones legales, con todas sus consecuencias.

23.ª Cualquiera cuestión y sus incidencias que se promovieren acerca de la inteligencia y aplicación del contrato, será resuelta con arreglo a las disposiciones administrativas que regulan la materia, sin que en modo alguno pueda someterse a arbitros ni a jurisdicción distinta.

24.ª La empresa concesionaria renuncia a su fuero y domicilio y se sujeta expresamente a los Tribunales del domicilio de este Ayuntamiento que sean competentes para conocer de las cuestiones que puedan suscitarse.

25.ª La subasta para la adjudicación del servicio se efectuará con arreglo a la Instrucción de 24 de Enero de 1905 para la contratación de servicios provinciales y municipales, en el día, hora y lugar que se designe en los anuncios que previa y oportunamente se publiquen, siendo el Letrado D. José Bertrán y Musitu o, en su defecto, el Letrado D. José M.ª Bassols e Iglesias, ambos del Ilustre Colegio de Barcelona, los designados para el bastante de poderes.

26.ª Para tomar parte en la subasta es preciso no hallarse comprendido en exclusión alguna de las señaladas en el artículo 11 de la Instrucción citada y consignar previamente en la Caja Municipal o en la General de Depósitos o en alguna de sus sucursales, el cincuenta por ciento del tipo de subasta, o sea la cantidad de do-

cientos veinticinco pesetas. Las proposiciones deberán presentarse durante un plazo de media hora en que estará abierta la licitación, el día señalado en los anuncios y los pliegos que las contengan ostentarán escrito en el anverso lo siguiente: «Proposición para optar a la subasta del servicio de alumbrado público de Sitges». Dentro de los referidos pliegos, además de la proposición ajustada al modelo unido al presente pliego, deberá hallarse el resguardo que acredite la constitución de la fianza provisional y la cédula de vecindad del licitador, a tenor de la regla 5.ª del artículo 17 de la Instrucción.

27.ª Dentro de los diez días siguientes a la adjudicación definitiva del remate, el contratista deberá constituir, en la forma prevenida en los artículos 12, 13 y 14 de la Instrucción 1905, de la fianza definitiva, consistente en el diez por ciento de la cantidad por la cual le haya sido adjudicado el servicio.

28.ª Será obligación del contratista pagar los gastos de anuncios y demás que origine la subasta.

29.ª Si el rematante no constituye la fianza definitiva o no concurre al acto de la formalización del contrato o no llena las condiciones precisas para ello dentro de los plazos señalados y de una prórroga de 5 días como máximo, que sólo podrá concederse por causa justificada, quedará desde luego rescindido el contrato, siendo los efectos de esta declaración los que enumera el artículo 24 de la Instrucción.

30.ª En lo que no se encuentre dispuesto expresamente en este pliego, deberá atenderse a la vigente Instrucción para la contratación de servicios provinciales y municipales, y a todas las disposiciones administrativas que sean pertinentes.

HORARIO

para el servicio de alumbrado público en Sitges

MESES	Horas de encendido comunes a todos los grupos	HORAS DE APAGADA DEL ALUMBRADO				
		ORDINARIO		EXTRAORDINARIO		
		Grupo de guías	Grupo complementario	Grupo de la Ribera	Grupo complementario	Grupo de la Casa de la Villa
Enero	17 1/2	6 1/2	22			
Febrero	18	5 1/2	22		5 1/2	
Marzo	18 1/2	5 1/2	22			23 D
Abril	19	4 1/2	22			
Mayo	19 1/2	3 1/2	22 1/2			23 F
Junio	20	3 1/2	22 1/2			23 F
Julio	19 1/2	3 1/2	23	23 A		
Agosto	19 1/2	4 1/2	23 1/2	23 1/2	4 1/2 C	23 1/2 G
Septiembre	18 1/2	4 1/2	23	23		
Octubre	17 1/2	5 1/2	22			
Noviembre	17 1/2	6	22			
Diciembre	17	6	22			22 1/2 H

OBSERVACIONES

A.—Sólo desde el día 8.—B.—Sólo una noche de Carnaval.—C.—Sólo tres días de la Fiesta Mayor.—D.—Sólo el Jueves y Viernes Santo.—E.—Sólo el 1.º de Mayo.—F.—Sólo el día de Corpus Christi.—G.—Sólo los cinco días de la Fiesta Mayor.—H.—Sólo el día de Navidad.

CÓMPUTO TOTAL ANUAL

	Ordinario	Grupo de guías	153 080	
		Grupo complementario	51.150	horas 204.230
Alumbrado	Extraordinario	Grupo de la Ribera	8.791	
		Grupo complementario	1.137 1/2	
		Grupo Casa de la Villa	127 1/2	horas 10.056
(De conformidad con la condición 6.ª) TOTAL				horas 214.289

Ajuntament de Sitges

EDICTE

D. Pere Carbonell Mestre, Alcalde Constitucional d'aquesta vila,

Faig saber: Que en mèrits de lo acordat per l'Ilm. Ajuntament de la meua presidència en sessió d'ahir, s'obre públic concurs per a nomenar un empleat de l'Ajuntament, que, amb la denominació de «Administrador de Consums», tindrà al seu càrrec l'administració i cobrança de l'impost de Consums i de l'arbitri de Matança durant l'any de 1914, devent els aspirants presentar-se a les instàncies documentades avans del dia 24 del actual en la Secretaria, de 9 a 13 i de 16 a 19 dels dies hàbils. En dita oficina estaràn de manifest al públic les bases de Concurs.

Sitges, 12 de Desembre de 1913.—L'Alcalde, Pere Carbonell.

EDICTE

D. Pere Carbonell Mestre, Alcalde Constitucional d'aquesta vila,

Faig saber: Que tots els espanyols, al cumplir l'edat de vint anys, qualsevol que sigui el seu estat i condició, estan obligats a demanar la seva inscripció en les llistes del Municipi en quin terme resideixin els seus pares o tutors si els tinguessin o en les del poble en que els mateixos habiten, en altre cas, devent fer dita petició els pares o tutors, des de que els mossos no ho efectuin, o en el seu lloc les persones i Autoritats de quins depenen.

Lo que s'a fa públic per a coneixement de les persones a quipes interressi.

Sitges, 12 de Novembre de 1913.—L'Alcalde, Pere Carbonell.

Administració de Telégrafos

AVIS

Els telegrames transmesos entre la Península, Isles Balears i Canaries deventgaràn des d'avui en endavant una pesseta i cinc cèntims si no excedeixen de 15 i 10 cèntims per cada paraula adicional.

Dita taxa, que ha comensat a regir el dia 25 del actual, ha quedat molt reduïda, doncs fins ara era de 20'5 i 0'20 respectivament.

Sitges, 26 de Novembre de 1913.—El Jefe de Telégrafos, Fernando Olaya.

Breviari

Capítol de amargor

Teniu, avui que la tarda és freda, tarda de reculliment, anirem a viure uns quants moments de placidesa montserratina dins del nostre temple. Les Filles de Maria, de una veu més pura que la dels escolars de la Moreneta, cantaran el Sant Rosari i els Goigs a Madona Inmaculada. Sacrifiquem els col·loquis amb les imatges terrenes en ares de les imatges celestials.

Grinyola la porta perfumada d'incens, i s'ou un... como en el cielo que esgarrafa. Empró els fidels demanen clarament en català el nostre pa de cada dia...

Senyora, gran Senyora, tant que's renga en la nostra llengua, i no hi haurà un ànima piefosa que en desagravi de la nostra llengua cantí la vostra hermosura? Catalunya, la terra que ha resat primer que cap altre la oració profunda de les famílies cristianes, serà aixís miserablement vexada?

Admetem que en castellà es cantin els couplets frívols i lleugers de qualsevolga artista o extrets de la càrquela vagabonda com cosa no sentida, mes ço que surt del cor, ço que és la transparència de la puritat de la raça, ço que és blau i blanc, ço que és santedat i gentilesa; ni aré, ni mail.

De aquí, que al tombat la cantonada obscura no gustessim del pretingut aliment espiritual, i que en la nostra memoria preagués seient la cançoneta en hoga:

Quando por leña al bosque me dirijo,
Leñalé...

o com a tonada de major exotisme:

Ce soir, quand il fera noir,
Nous vians les deux, ma brune...
que ns feu aixugar les llàgrimes dels ulls.

HELIOS

La crisis de la pesca

Als pescadors de Calella

Amics: no sé qui sou, no vos conec. Potser alguna volta ens hem trobat voltant mar enfora: vos dec haver vist de lluny, estenent pessos o enllestint palanques a l'ombra dels platans de vostre hermsos passeig o vora les barques, de virolada pintura amb que clapéu l'or de la sorra, evocant espectacles de fa molts segles. No sé qui sou, no vos conec, però sé que som amics.

En el mar tothom ho és d'amic: el mar no té muralles, ni termes, ni fines: el mar fa germanor. Com en els nostres camins de muntanya se saluden els viants; així, al trobar-se se saluden en el mar vaixells i homes. No hi ha pescador, no hi ha mariner que, a l'apuntar per l'horitzó un vaixell o una barca no deixi el treball per mirar a l'amic qui s'apropa o passa de llarg per no trobar-se mai més, potser. Jo he rebut vostra lletra encoratjadora amb l'alegria d'una lletra d'amic. I abans de respondre amb lletres, he respost amb fets. No trigarem pas a veure el fruit de la meua tasca, humil per meua, però enfortida per la intervenció dels que poden i dels que valen.

A la vostra lletra se'n hi han ajuntat d'altres, de Blanes, de Cadaqués, de Badalona, de Cambrils, de tot arreu. Totes venen a dir lo mateix.—Estem en la misèria; el peix s'acaba i no podem viure.

Però jo vos he de dir a vosaltres, amics de Calella, com als altres pescadors de costa catalana, que vosaltres, en part, teniu la culpa de la crisi de vos empoïbreix. La destrucció de les cries és cosa vostra: vos heu pensat que la mar és molt gran i que el peix no podia acabar-se i vos heu enganyat. La mar de cria és molt petita; el peixet nat tot just, no pot sofrir el pes del aigua en les grans fondaries. I al pescar amb arts i artons i vaques, a l'enrotllar les roques amb vols de xarxes tupides, a l'arrossegar l'arí del bou, amb el cop cegat, vora les platges, heu destruït les cries, heu destruït els prats ahont pasturen moltes espècies—aliment de moltes altres—i heu convertit aquest criader fecund de la nostra costa en un erm contra el que baldeu inútilment per arrancar-li una petita recompensa del vostre treball.

Les autoritats, tant les marítimes com les locals, no han sabut complir amb el seu deure: vos han abandonat: o, creguent fervor un favor, han contribuït a la vostra ruïna. Els governs no s'han preocupat pas de la pesca: ni han legislat, ni han ensenyat, ni han vigilat.

I de tot això n'ha vingut la ruïna.

A dues causes obeeix la crisi pesquera: pel peix de pas, als dofins i a les roques; pel peix de cria, als ormeigs de roquera, com arts, artons, bous i vaques, i la estretor de les malles com les partanes, volars, tramalls, gravitanes, cels, etcètera.

La crisi de la pesca de pas se combat destruint roques i dofins. Jo he parlat a Madrid i a Barcelona, de fer servir les almadraves per a destruir aquests lladres del mar i no han trobat resoll les meves paraules no han trobat resoll. No trigarem pas gaire a tenir diners per pagar als almadravers la tasca de matar els dofins i les roques que quedin presoners de la xarxa. Això serà un gran pas: no acabarem amb tots els malfactors del mar, però els aclarirèm i es farà possible calar quant passi sardina i treure dels cops dels arts del bou els «arrestos» de canyes que destrueixen les pastures del fons del mar.

Per combatre la crisi de la pesca de cria, no hi ha més remei que fer complir lo legislat respecte a malles i aprovar el projecte de llei que ja va aprovar el Congrés i que és al Senat, o implantarlo per R. D. En aquest projecte es priva la pesca del bou en les aigües jurisdiccionals (sis milles de la costa). Però encara hi falta quelcom al projecte, i és l'organització de la vigilància. I n'hi ha d'haver. Però, donada la forma de les nostres costes, la misèria dels rostrés pressupostos que apenes poden atendre a les places fortes, com Cartagena, Cádiz i Ferrol, no hi ha més remei que constituir juntes de vigilància, compostes de pescadors o propietaris; que castigat als alcaldes que deixin vendre peix que no sigui agafat amb malla real; que constituir associacions en cada poble i una federació d'associacions de tot Espanya que actui, per medi

d'una comissió de diputats i senadors, sobre la indiferència i l'ignorància del Govern.

Per tot això, amics de Calella i de tota la costa catalana, me teniu a les vostres ordres: ja he posat fil a l'agulla a Madrid i a Barcelona. La tasca és pesada, però comptant amb vostra voluntat, la faré. Teniu present aquell adagi dels palanques d'enfora:—El darrer pega l'esquer i peix per la ullia.—No s'ha de desmarcar mai.

Interessos creats hi ha que s'oposin a alguna de les reformes indispensables per salvar la pesca de la crisi que pateix i arruïna la població pescadora i dificulta la vida de tots els estaments. Els amos d'arts i artons i de parells de bou posaran el crit al cel. Mes que combatre's se'ls ha d'ensenyar, se'ls ha de convèncer que ells seran els primers favorescuts en la reforma. Deixant sis milles sense pescar, el peix que cria en terra, fet gros, correrà enfora: que vegin lo que val avui un vol de vaca o de bou. Quatre rògerons (molls), quatre popets, algun rap petit, algun garneu... total res. Lo mateix els vols d'art tirat desde'n terra.

Per als arts de'n terra podrien senyalar-se regions de pesca i regions vedades. El peix, per instint de conservació, aniria a fer-se en les darreres; per als bous, podria establir-se una escala de pesca: el primer a 4 milles, el segon a 5, i a 6 el tercer. Jo crec i amb mi, naturalistes eminents, com l'Odón de Buen, a qui he consultat varies vegades, i homes pràctics i aficionats, que amb un any no més de complir les vedes, amb tots sentits, de temps i de distàncies i de malles—ja s'hi coneixeria en la pesca.

La nostra costa és un criader immens: té totes les fondaries, totes les vegetacions, totes les menes d'aliments que al peix li agraden i necessiten. Pescant amb seny, tothom se guanyaria la vida i el peix aniria a poc preu. Ara, seguint com ara, la misèria més espanyola desolara les nostres costes. Els arts i les barques del bou se podriran als magatzems i per les platges. Sense un remei radical, no hi ha solució.

Corquemlo, apliquemli entre tots.

FERRAN AGULLÓ I VIDAL

Dilluns de l'altra setmana se celebrà a la sala de sessions de la Diputació Provincial, la reunió convocada per la Comissió de Foment per a estudiar els medis de conjurar la crisi de la pesca que tant perjudica als pescadors de les nostres costes.

An aquesta reunió, que fou presidida per nostre amic don Lluís Durán i Ventosa, hi assistiren nombrosos delegats, entre altres, els alcaldes de Sant Pol, Pineda, Canet, Mataró, Tiana, Badalona, Vilanova, etc.; representacions d'associacions gremials de pescadors, i altres i altres.

Després d'explicar el president, que ho és de la Comissió de Foment de la nostra Diputació Provincial, tots els motius pels quals havien cridat a n' aquella reunió als assistents, indicà que la Comissió de Foment no té cap idea per a resoldre aquesta crisi sino que la busca en el consell de tots, i així demanà als reunits que familiarment siguessin lo que's sembla, i se desenrotllà una conversa, animada, tota entorn a la solució de la crisi pesquera intervinenthi variis pescadors i gairebé tots els alcaldes assistents.

El de Badalona proposà que's formulí un qüestionari i en ell cada poble contesti lo que cregui convenient, assessorant-se amb tots els interessats. Amb aquests qüestionaris contestats una ponència podrà dictaminar les mesures que cregués convenient en general i en certs casos especials.

I després de parlar altres dels reunits, intervé el Sr. Durán i Ventosa, i diu, que per part de tots s'ha vist qu' en la persecució dels dofins tots hi estan conformes i qu' en lo demés se farà el qüestionari, se repartirà a totes les associacions de pescadors que han assistit, i a totes a les altres que ho demanin per fer un dictamen en les qüestions que tinguin unanimitat i en les de caràcter particular que no perjudiquin a cap altre interès.

I acbà la reunió que fou ben interessant i per la geni marímera que de debò es lleticia de l'intervenció que en aquesta crisi que pas a i que per a mirar de conjurar-la ha conpensat a realitzar la Diputació Provincial i especialment la Comissió de Foment que presideix el Sr. Durán i Ventosa. Com aixís mateix se felicita la gent pescadora de tenir un tant gran amic seu i

de les seves coses, iniciador d'aquesta campanya, que és En Ferran Agulló i Vidal.

Per iniciativa i baix la presidencia del Sr. Alcalde anit se celebrà, a la Casa de la Vila, una reunió de Mariners Pescadors per a acordar les respostes que hagin de donar-se al qüestionari que la Diputació provincial de Barcelona ha circulat, sobre conveniència i medis de combatre'ls dofins i roasses i respecte a reglamentació de la pesca en aquest litoral.

Sessió de l'Ajuntament

ORDINARIA DEL 11

De segona convocatoria, fou presidida pel Sr. Alcalde, D. Pere Carbonell Mestre, assistinthi els regidors Srs. Querol, Dalmau, Parera, Selva, Carbonell Soler, Julià i Mitjans.

Llegida i aprovada l'acta de la sessió anterior, la presidencia presentà al Consistori un planol que, per a l'urbanització del Sector del Vinyet, comprès des de la ermita d'aquest nom fins al carrer d'Espanya i desde la carretera de Barcelona a Santa Creu de Calafell fins a la platja, ha confeccionat l'arquitecte don Josep Font i Gumà, per encàrrec de la C. d' O. i O.; acordantse que quedí sobre la taula per al seu estudi fins a la sessió pròxima.

S'aproven: un compte de 19'21 ptes., per impresos de la Casa Boyer de Barcelona; altre de 149 ptes., també per impresos, del Centre d'Administració, Barcelona; altre de 336'75 ptes., pel gas consumit durant el mes de Novembre últim; i altre de 126'83 ptes., pel treball d'encendre's fanals de l'enllumenat públic i conservació dels mateixos, més l'impost, durant l'expressat mes.

Es concedí permís a D. Joaquim Jacas Robert, per a modificar la seva casa número 4 del carrer de Port-alegre.

També se'n concedí a D. Antón Carro, com a mandatari de D. Carmen Meer Rameau.

Acte seguit la Presidencia dona compte al Consistori del resultat de les gestions que per encàrrec del mateix ha practicat a fi de lograr que l'actual empresa del Gas faciliti fluit per a l'enllumenat públic fins a últims de Abril de l'any vinent, i en que ha de comensar a regir el nou servei, i manifesta que la esmentada Empresa, el contracte am la qual acaba a fi de l'any que cursa, es conforma a complaure 'ls desitjos del Municipi mitjantant l'augment de cinquanta cèntims per cada fanal dels que s'encenen, en atenció a que l'contracte existent és per anyades i els tres mesos referits són precisament els en que 'ls fanals cremen més hores. En Julià, com és natural venint de qui ve, s'oposa a tal pretenció, dient que la troba en extrem exagerada, com dessegur en aquest cas també li trovaria si en comptes de mitja peseta es tractés sols de mitj cèntim. Però En Querol fa avinent la seva admiració, així p'el desinterès de la Empresa, que l'any d'aprofitarse de la ocasió limita en lo possible les seves pretensions, com per la conducta d'En Julià, que l'any d'agrair el comportament de l'esmentada Empresa, s'abandona en inconveniències i mortificacions per la mateixa. Tots els altres regidors, excepte el costat En Julià, parlen en igual sentit i aproven la proposició de la Presidencia.

A continuació aquesta proposa també se'n acordí signat D. Ferran Agulló i Vidal, el notari que intervingui en l'acte de la subasta del servei de enllumenat públic que ha de celebrarse el dia 26 del mes corrent. Com sempre, En Julià en això hi diu la seva; mes, com sempre també, hi surt desastrosament. En efecte: recorda que la J. de V. A. va acordar suprimir el plec de condicions la clàusula en que feya consta se l'obligació de l'assistència notarial en aquell acte, i manifesta que ja n'hi ha prou amb la del Secretari de l'Ajuntament, si la llei ho disposa. Lo contracte «Molt bé» fa En Querol: si la llei no ho disposa, la Pres-

sidencia, com és natural, ja no faria la proposició que fa. Ademés la clàusula's referia a la formalització del contracte, i no pas a l'acte de la subasta. Amb tot, En Julià allavors vol fer veure que va sufrir un gros descuit qui fa redactar l'esmentat plec de condicions; però En Querol li demostra lo contrari, acabant de ferli veure l'Alcalde i En Carbonell Soler. Per fi, la proposició de la Presidencia és aprovada.

La mateixa Presidencia proposa que l'Ajuntament es dirigeixi a la Companyia dels Ferrocarrils de M. Z. A. sollicitant que, amb l'objecte de evitar desgracies quan estigui construint la línia doble, en que'l pas a nivell d'aprop la Creu de les Típles encara oferirà més perill que actualment, construeixi una passarel·la sobre les vies, per al trànsit dels peatons; i, ademés, que fassi també una acera des de dit pas a nivell fins a la Plassa de l'Estació, enretirant a la vegada convenientment la tanca de fusta, la que, ademés, podria substituir per una altra de ferro, de efecte més artístic que no pas aquella. Així s'acorda.

Acte seguit En Querol, President de la C. d' H., proposa s'acordi obrir públic concurs per a proveir la plassa de Administrador de Consums per a l'any vinent, amb les bases i condicions que l'any anterior, devent presentarse les instàncies avans del dia 24 del corrent. En Julià diu que si be ell'es conforma amb lo de la celebració del concurs, no pot conformarse amb el tant per cent senyalat a favor de l'Administrador, doncs considerant que la plassa deuria concedir-se a qui's prestés a desempenyarla per més baix tant per cent, i ademés demana que fassi constar-se que amb preferència serà concedida a un fill de Sitges. Tal pretenció, per lo que té d'inhumana i d'exclusivista, és rebutxada enèrgicament per la Presidencia, qui, després de recordar que l'ex-Secretari està tip de sollicitar plasses a fora de nostra vila (encara que inútilment, per que atesos els seus antecedents enlloc el volen), exclama: «Pobres sitgetans i pobre Sitges, si a tot arreu els tanques-sia les portes com el Sr. Julià vol tancar les d'aquesta població an els forasters!...» En Carbonell Soler manifesta que ell s'oposarà resoltament a que dit tant per cent sigui rebuixat, per considerar que l'Administrador de Consums deu disfrut d'un son reglament decent i que si fos possible més aviat hauria d'apujar-se el premi de cobrança, En Mitjans, com de costum, pensa com el seu cost; i ademés amb tota la sans façón, diu que 'ls caserius de Garraf i Vilacarcà reudeixen la meitat de lo que a Sitges en total es recauda per Consums. Seguidament, fa us de la paraula En Querol, qui, dirigint-se al Sr. Mitjans, diu que no sab pas en quin diable de regla aritmètica deu haver tret els seus càlculs per despenjar amb la esmentada afirmació que acaba de fer, doncs ni 'ls datos oficials de la recaudació general ni el sentit comú per poc que se'n tingui, donen base a dir un disbarat semblant. Per altra part, manifesta que la plassa de Administrador de Consums deu adjudicarse a persona d'absoluta confiança del Municipi, remunerant-se la convenientment, doncs són molts els que, posats a fer, potser s'ofertirien a desempenyarla de franc, encara que després la festa li surtis més costosa que mai al poble de Sitges. I el Sr. Selva, tot adherint-se a lo exposat pel Srs. Carbonell i Querol, diu que dels que amb desinterès es presten a desempenyar certs càrrecs, ben poc cas ha de fersen ja que chi ha moltes maneres de matar pessos. En definitiva, la proposició del Sr. Querol queda acceptada, amb el vot en contra de la de sempre.

A continuació el Sr. Mitjans demana que's neteji la escultura del Baluart de La Punta, i que's enquitani el pal de la bandera del propi Baluart. El Sr. Parera li contesta que ja s'ha disposat lo necessari p' a que dit treball es dugui a efecte; es tracta d'algun altre assumpte de relativa importància i s'ajaxa la sessió a l'hora de comensada.

CRONICA

Firmades pels Srs. Ramón Martí, August Jacas, Josep Marcet i Manuel Torrens hem rebut les següents ratlles:

« Es posa en coneixement de tots els catalanistes sitgetans, sense distinció de matissos, que s'està constituint un Centre Nacionalista Català, deslligat de tota lluita local i amb el sol fi de defensar els interessos de Catalunya: »

Tots quants vul·lin contribuir a l'engrandiment de dit Centre poden passar desde demà, dilluns, de 9 a 10 del vespre, per la Plaça del Marqués de Montroig, n.º 5, pis 1.º (sobre l'«Cafè Subur»), on se'ls hi facilitarà tota mena de detalls respecte al particular: »

Malgrat haver-se extingit ja fins la última espurna lo que podíem qualificar de petita epidèmia de tifus que durant aquets darrers mesos — com a tot arreu — no ha deixat de molestar una mica, la gent continua vacunant-se a bon millor, passant de vintiquatre el número de vacunats fins al present.

La fe en la Ciència que suposa la entusiasta acollida que ha merescut aquesta vacuna, és la prova més clara i certa de cultura que podia donar el nostre poble.

Felicitem-nos-en, doncs, i felicitem de un mode particular als braus i intel·ligents companys que amb son exemple

senyalen el camí que deurien seguir els altres que encara no se'n saben de convèncer.

La companyia dramàtica catalana-castellana que actua en el Teatre del Retiro, diumenge passat va posar en escena el preciós drama d'En Frederic Soler titulat «El lliri d'aigua».

Durant aquesta setmana ha continuat treballant-se de ferm en les dres millores urbanes que actualment està portant a terme el nostre Municipi: el mur de contenció del camí que condueix al Cementiri, i l'embelliment del punt de unió del Passeig del Dr. Benaprés i perllongació del de la Ribera.

Al final del Passeig del Dr. Benaprés i al tomb del camí que condueix cap a la Ribera, s'hi han construït dos marges sobre els quals s'hi planten arbres. Ademés s'hi han emplaçat dos padrisos d'obra, que conviden als viants a descansar una estona.

Sembla que aquesta setmana ja quedará llesta semblant millora que tant embelleix aquell indret de nostra població i de la que s'ha tret gran partit si's considera els escassos medis econòmics amb que s'ha comptat.

Nostre apreciat amic el Rvnt. Mossen Joan Muñoz, que estava de Vicari a la Parroquia del Bruc, ha sigut destinat a desempeñar igual càrrec en la de Montserrat.

Nostre distingit amic i col·laborador el jove advocat Fiscal d'un dels Jutjats Municipals de Barcelona, D. Rafel Masó Gollerics, darrerament ha estat gravissimament malalt, a tal extrem, que fins se li administraren els Sants Sagraments.

Per fortuna, ara ja s'ha trobat bastant millorat, havent desaparegut el seriós perill en que va corre la seva vida; de lo qual no cal dir quant ens alegrem.

A dos quarts de deu del prop·venent dimecres se celebraran en nostra Parroquia solenns funerals per a l'etern descans de l'ànima de la que fou apreciable compatriota la malaguanyada Srta. D. Josefa Masó Mestres, passada a millor vida el dia 2.º del mes últim en la flor de la joventut.

Amb l'explendor de costum l'Associació de les filles de Maria va celebrar el passat dilluns en nostra Parroquia la

la festa de la seva excelsa Patrona, la Verge Inmaculada.

A les vuit del matí se celebrà missa de Comunió, que s'vegé sumament concorreguda, fenthi, oportunament, una sentida plàtica preparatoria el Rvnt. P. Lluc, Provincial de l'Ordre de Carmelites de Catalunya.

A les deu hi hagué Ofici, que també va veures en extrem concorregut, predicanthi el referit orador sagrat i interpretant la part musical la Capella de la

Parroquia, dirigida pel Mtre. Torrens. I a la tarda, va haverhi Trisagi, cantat pel metaix chor de Filles de Maria sermó pel repetit orador i besamans a la Verge.

Gran Cabateria LA MILANESA
Major, 32

Aquesta casa és la que té i ven més calçat. Nous models. Preus econòmics.

IMPREMTA Y LLIBRERIA J. SANTACANA:

CONSULTA DEL DOCTOR QUERALTÓ

EN SITGES:
VILLA ROSA
Teléfono 368

EN MADRID:
BARQUILLO, 46 junto a Alcalá
Teléfono 4748

S'arrenda la CINIA MORERA

Rahó: Paseig de Gracia, 99, 3.º 1.ª — BARCELONA

Almanacs americans = Dietaris = Felicitacions Calendaris per a 1914 : en aquesta Imprempta

Medicina Natural y Baños de Sol

El autor es el fundador de la pura atmosférica, que hoy forma la base del tratamiento en los sanatorios naturalistas.

Según «Rikla», la salud y una larga vida dependen:

1.º Del movimiento normal de las materias en nuestro cuerpo.
2.º De un sistema nervioso y vascular bien desarrollado y fuerte.

Enseñar cómo se obtiene esto por las mismas fuentes de la vida es lo que el autor se propone en este libro; en el que de una manera concisa traza todas las aplicaciones de la naturopatía que más resultado han dado tanto en su larga práctica como en la de los demás sanatorios naturalistas. El libro constituye una perfecta guía para médicos y enfermos.

El tratado sobre los baños de sol tiene especial valor, porque con los datos sobre tan notable remedio se le podrá usar con la delicadeza que su misma eficacia requiere.

Calats a maquina

Qui'n necessita pot dirigir-se al carrer de Jesús, 11. «Cafè Colón», on hi trovarà variats mostruaris. Preus molt módics. S'ensenya brodar a la màquina.

: BLANCO REFUGIO : Guia espiritual de Sitges

por el Dr. Diego Ruiz
Es troba de venda a aquesta Impremta
Edició de luxe, 3 ptes.
Edició econòmica, 1 pta.

SALVADOR MESTRES

9, MAJOR, 9

Fruita bona, de tota mena
Llet fresca, de cabra
Conserves en lata
Queviures fins

Nou Horari de Trens de Sitges a Barcelona i vice-versa

Núm. del tren	Cap a Barcelona	Sortida de SITGES	Arribada a Vil·lafranca	Arribada a Garraf	Arribada a P. Gràcia	Arribada a Barcelona	Classe de cotxes-vagons
974	Carga de Tarragona.....	5:06	5:17	5:38	7:09	7:30	3.ª
902	Correu de Valencia.....	7:02	7:11	7:26	8:34	8:48	1.ª 2.ª 3.ª
906	Lleuger de Tarragona.....	8:31	8:38	8:49	9:45	9:59	2.ª 3.ª
908	Missatgeries de Tarragona.....	9:43	9:51	10:03	11:15	11:29	3.ª
844	Mixte de Madrid.....	11:36	11:45	12	13:13	13:27	1.ª 2.ª 3.ª
842	Lleuger de Vilanova.....	13:52	14	14:18	15:08	15:22	2.ª 3.ª
846	Correu de Madrid.....	16:18	16:26	16:42	17:34	17:48	1.ª 2.ª 3.ª
926	Exprés de Valencia.....	17:16	—	17:34	18:10	18:22	1.ª 3.ª
848	Lleuger de Sant Vicens.....	19:20	19:28	19:42	20:31	20:45	2.ª 3.ª
938	Mixte de Valencia.....	21:30	21:38	21:52	22:57	23:10	2.ª 3.ª

Núm. del tren	Cap a Sitges	Sortida de Barcelona	Sortida de P. Gràcia	Arribada a Garraf	Arribada a Vil·lafranca	Arribada a SITGES	Classe de cotxes-vagons
701	Omnibus per Picamoixons.....	5:26	5:39	6:32	6:47	6:56	1.ª 2.ª 3.ª
911	Exprés per Valencia.....	8:38	8:49	9:26	—	9:43	1.ª 3.ª
845	Correu per Madrid.....	9:12	9:24	10:18	10:32	10:40	1.ª 2.ª 3.ª
981	Carga per Tarragona.....	10:05	10:05	12:15	12:29	12:45	3.ª
847	Lleuger per Vilanova.....	11:32	11:46	12:33	12:47	12:55	2.ª 3.ª
853	Correu per Reus.....	12:50	13:03	13:50	14:03	14:11	1.ª 2.ª 3.ª
843	Mixte per Madrid.....	15:02	14:15	16:16	16:29	16:38	1.ª 2.ª 3.ª
933	Lleuger per Tarragona.....	18:11	19:24	19:11	19:25	19:35	2.ª 3.ª
939	Correu per Valencia.....	20:01	20:14	21:05	21:20	21:30	1.ª 2.ª 3.ª

Dr. M. Farrán

Cirujano - DENTISTA NORTEAMERICANO

Lunes: De 9 y media a 1 mañana

y de 3 a 6 tarde; martes y miér.-coles, de 9 y media a 1

Parelladas, 25 : SITGES

COTILLES

GRANS NOVETATS

Enriqueta Poch de Escoda

Major, 6, 1.º 1.ª : SITGES

Propietaris de Vinyes

¡Asseguréu les cullites
contra les pedregades!

Companyia de Segurs L' ABEILLE

Informes i detalls:

B. Carbonell Batlle: Parelladas 5,

BALUART DE SITGES

SETMANARI CATALÀ

ES VEN A BARCELONA:

Kiosko del LICEO

Rambla: Cantonada carrer S. Fa



La Leche condensada suiza
Marca La Lechera

La mas rica en principios nutritivos. Recomendada con preferencia por todos los Señores médicos como el mejor alimento para niños y enfermos. Exijase siempre la legitima leche condensada de Cham (Suiza) marca La Lechera. Rehúsar otras marcas.

es la mejor

= Instalacions eléctriques = VALENTI ARRASA

Próxima apertura de la cursal: Carreta, 21-SITGES

Aquesta antiga Casa, autoritzada per la «Companyia Barcelonesa d'Electricitat», ofereix els seus serveis als veïns d'aquesta vila per a instal·lacions d'il·luminat, forsa motriu, calefacció, telefons, para-llamps, timbres elèctrics, etc. etc.

Despatx Central, Estruch, 9 — Telèfon, 2055

BARCELONA

Malvasia de Sitges

de 1.ª acreditada casa

Joaquim de Miró Argenter

(fundada en 1547)

S'EN VEN

A MESURES I EMBOTELLADA
en la mateixa casa:

Parelladas, 18 SITGES



NOMBRE REGISTRADO

PHOSPHORRENAL • ROBERT

RECONSTITUYENTE granulado - elixir - inyectable

PREPARADO POR JOSÉ ROBERT SOLÉ

— INTERVENIO QUÍMICO Y FARMACÉUTICO —

Calle Lauria, 74

FARMACIA

BARCELONA

MARCA REGISTRADA

PANADERIA Hispano-Americana

Forn modern, en el que l'pa s'elabora amb tanta perfecció com en els millors forns de les principals capitals.

Un variat en Pa Americà, fet amb llevats especials i de suma digestió.

Pa Francès, Anglès de màquina, i de Viena, fresc tots els dies.

Pa dolc Marroquí, especialitat de la casa, del qual, pel seu saborós paladar, cada dia se'n fabriquen a cents amb destí al consum de varis pobles de aquesta comarca.

Galetes Mantega, Anís, Americanes. Ademés, tots els dies festins s'elabora la exquisidíssima i sens rival

PASTA DE MONA

coneguda ja per tot el públic, per la seva

FINURA I SUPERIORITAT

Premiada amb diploma i medalla d'or en la Exposició de Barcelona de l'any 1912.

ANTÓN • CARBONELL

Carrer de Jesús, 4; Sitges

SOBRE • MONEDER

PRIMA LA CIRCULACIÓ DE VALORS EN METALLIC

Servey Postal Oficial, creat per Real Decret de 30 de Novembre de 189

El Sobre-Moneder circula entre tots els pobles de la Península, Islas Baleares, Canarias y Contas de Africa, y ahont no hi ha Administració de Correos, està obligat a admetre la circulació de la moneda i pagar el mateix valor que el mateix a moneda, senill i segur per remetre diner per correos certificats, desde cinco céntimos, dos a 50 pesetas, en qualsevol casar de moneda y en tota mena de fraccions. Ab el Sobre-Moneder s'evita al públic las molestias de tota els sistemes de giro; no es necessari el requisit de coneixement y s'entrega pel carter en el domicili del destinatari, encare que sigui en el poble més petit. És indispensable per a encàrrecs al Comerç, suscripcions de periòdics, demanades de llibres, pensions, mesades, etc., etc. Unica que resol las dificultats de giro de petites quantitats. El Sobre-Moneder té la garantia del Estat, que abona la quantitat declarada en cas de extravís. La Compañía Proveedora de Tabaco té la exclusiva per la venda del Sobre-Moneder; l'expen en tota la Península al preu de 25 céntims y abona la seva expensió al 10 per 100 de Premi de Venta. Las demanades als Representants y subalternos de dita Compañía Arrendataria en cada Provincia.

Oficina i Serrano, 16. MADRID

Llapis de colors Capses de pintura

Objectes d'escriptori: Carrer de Parelladas, 9

Compañía Proveedora de Carnes ALEMANY (S. en C.)

Proveedores de S. E. el Doctor Laguarda, Obispo de Barcelona; de los Sres. «Badosa y C.» de Garraf, de la fábrica «Cementos de los Sres. «M. C. Búfsem» y Fradera» y otras altas empresas.

Domicilio social: San Francisco, 54: SITGES

Esta casa expende en sus mesas de la Plaza Mercado carne de Ternera procedente de l.s. famosas ganaderías de Galicia, a 1 peseta libi.

Cordero a 0.70 ptas. los 400 gramos.

Cabrillo a 1 peseta los 400 gramos.

Castro a 0.60 ptas. los 400 gramos.

Mesas en la Plaza del Mercado, números 4, 8 y 9

Servicio domicilio por dependientes de la casa



Camiseria y Corbatería

32, BOQUERIA, 32

• BARCELONA •

GRAN ASSORTIT

en

camisas, corbates, mocadors y tots els articles pertanyents al ram

La Camiseria que ven més barata Especialitat en camisas a mida

Las manufacturas alemanas al precio de coste más 10 por 100

Relojes de toda clase
joyería y platería
máquinas para retratar (desde 25 Ptas.)
cinematógrafos (desde 50 Ptas.)
máquinas para coser (desde 75 Ptas.)
máquinas para escribir (desde 100 Ptas.)
bicicletas (desde 75 Ptas.)
motocicletas (desde 300 Ptas.)
automóviles (desde 3000 Ptas.)

armas de toda clase
gemelos y lentes de última moda
muebles de toda clase
confección para Señora y Caballero

poniéndose en cuenta el precio original de coste. El beneficio de la casa consiste únicamente en 10 % que se aumentan el precio de coste mencionado.

Por ejemplo: N.º 10000 A. reloj de oro para Señora
precio de coste Ptas. 22.50
más 10 % = 2.50
precio de venta Ptas. 25.00

Se efectúan pedidos desde 25 pesetas en adelante

Facilidades de pago para personas de garantía

En todos los ramos susodichos hay constantemente objetos usados que por cualquier motivo se venden a precios excepcionales. — Una lista mensual de tales ocasiones se manda a

quien la desee. — Pídanse ofertas (incluyendo el sello para la contestación) a la casa

Arnold Feuer, Berlin-Charlottenburg, Gervinusstr. 24

Los respectivos catálogos con dibujos y precios se mandan contra envío de 1 peseta en sellos de correo que el hacer un pedido se deduce del importe. Indíquese el artículo que se desea.

Cartas para Alemania cuestan 25 céntimos. No se pueden admitir las cartas insuficientemente franqueadas.

Se admiten representantes serios

Tintes Stephens

Tipografía i Llibreria Santacana
Carrer de las Parelladas, n.º 9

TUPINAMBA
TOSTADERO DE CAFÉ
AROMA CONCENTRADO con REAL FAVALENA
TODOS LOS CAFÉS DE ESTA CASA PUEDEN SER SUPLENIDOS A SU DISCRECIÓN POR UNO
Sucursal en SITGES
JOSÉ BARTROLI, Nueva, 11

Máquinas SINGER

SE CEDEN TODAS LOS MODELOS A para coser y bordar y para toda clase de Industria en que se emplea la costura.

2.50 pesetas semanales

PIDANSE CATÁLOGOS ILUSTRADOS

Las hay Industriales, Domésticas Rotativas, Oscilantes, Vibrantes y Familiar-reciproca.

Representante en Sitges:

JOSE SELVA: Calle Augua, 4

en donde encontrarán, como siempre, toda clase de piezas, agujas y demás accesorios exclusivamente para las acreditadas máquinas de la CASA SINGER

LA PRIMITIVA

COMESTIBLES Y ULTRAMARINOS

• • • • • DE

■ JOSE VERGES ■

Valencia, 321 ■ BARCELONA ■ Gerona, 109

LAMPISTERIA DE LLUIS MARCET ESTEBANELL

Instalacions de llum eléctrica, teléfonos, ventiladores, timbres, para-llamps, etc.

Variat assortit de aparatos para electricidad: Bombetes de les millors marques i demés materials concernents al ram de Lampisteria.

Carrer de Sant Pere, 11

Sitges

Tipografía de Jacinto Santacana Parera

: Carrer de les Parelladas, 9 : Sitges :